Public Information Togane
広報
とうがね
12月1日号
2022年（令和4年） No.1320
毎月1日・15日発行
編集　東金市役所　企画政策部　秘書広報課　広報広聴係　☎0475(50)1114　〒283-8511　東金市東岩崎1番地1

主な内容

年末年始のごみ収集などの日程…… 2
電力・ガス・食料品などの価格高騰緊急支援給付金…… 3
学生が考えた駅からハイキング…… 5

東金市民憲章

わたくしたち東金市民は
1. 郷土を愛し、環境をととのえ、住みよいまちをつくりましょう。
1. 互いにいたわり、笑顔を忘れず、心ふれあうまちをつくりましょう。
1. からだをきたえ、誇りをもって働き、豊かなまちをつくりましょう。
1. きまりを守り、力をあわせて、明るいまちをつくりましょう。
1. 歴史を尊び、教養を深め、香り高い文化のまちをつくりましょう。

スマホアプリの提示で
さまざまなサービスが
受けられます

とうがね わくわく子育て応援団

3年目がスタート

学ぶ　買う　遊ぶ　暮らす　食べる

▲このチラシが協力店の目印

市では、地域全体で子育てを応援する気運を高め、安心して子育てできるよう「とうがねわくわく子育て応援団」を実施中です。東金商工会議所会員をはじめとする事業者の方々の協力のもと、12月1日で3年目を迎えました。

問い合わせ▶子育て支援課
☎(50)1215

「とうがねわくわく子育て応援団」とは？

子育て世帯の方が、「とうがね子育てアプリひろば」を協力店で提示すると、さまざまな子育て応援サービスを受けられます。

サービスの内容は、協力店の方々が自発的に提供してくださっているものです。ぜひご活用ください。

「子育てアプリひろば」をダウンロードしよう

「子育てアプリひろば」には、子育て情報や協力店情報などが満載。

母子手帳アプリ 母子モ　◀ダウンロードはこちら

「母子モ」から新規登録することで利用できます。

とうがね子育てアプリ ひろば

協力店一覧（12月1日時点）

学ぶ
㈱進路選択塾学び愛（東岩崎）
こどもプラス東金教室（東新宿）
道の駅 みのりの郷東金（田間）
聖恭塾（福俵）
からだ工房みさきや（家徳）

買う
木村屋ベーカリー（東金）
武野輪業（東金）
西川園 東金本店（東金）
引出物専門店 タニノイ（東金）
フラワーショップ ひまわり（東金）
園服・体操服専門店 ナカハル（東岩崎）
太平堂（東岩崎）
西川園 東金サンピア店（東岩崎）
HONEY BEE（東岩崎）
道の駅 みのりの郷東金（田間）
からだ工房みさきや（家徳）
サンリバー㈱小川屋 東金家徳店（家徳）

協力店募集中

暮らす
㈲さくらハウジング（東金）
武野輪業（東金）
山匠工務店（東金）
理容&ほぐし ル・リアン（東金）
アーティ（東上宿）
㈱あかつき プロタイムズ東千葉店（東上宿）
acua（南上宿）
整体 げんき（南上宿）
ヘアーポッシュ（東岩崎）
RelaxationSpace OHANA（東新宿）
道の駅 みのりの郷東金（田間）
オリジナルプリントのめちゃプリ（台方）
ヘアーサロンきむら（台方）
東金ひまわり整体サロン（求名）
すいなサロン（西福俵）
からだ工房みさきや（家徳）
YOSA PARK 凛（幸田）
神定電気工業㈱（上谷）

◀詳しい情報はこちら

食べる
㈲内山屋そば店（東金）
そば処 栄楽（東金）
そば処 ㈱東京庵（東金）
居酒屋 八燦（東上宿）
居酒屋 あじと（南上宿）
萬福飯店（東岩崎）
洋食 玉子家（東岩崎）
中華料理 蓬莱閣（東新宿）
フランス割烹 竹田屋 東金店（東新宿）
まほろば～時～ 鮨（東新宿）
URAGAMI（田間）
中華海鮮市場アジアン（田間）
道の駅 みのりの郷東金（田間）
ラーメン めん丸 東金店（田間）
打ち立て蕎麦家 甚五郎（山田）
麺家 一徹（山田）

遊ぶ
こどもプラス東金教室（東新宿）
道の駅 みのりの郷東金（田間）
小川タクシー㈲トゥクトゥクレンタカー（求名）

※**応援サービス**＝お菓子やドリンクの無料提供、おもちゃのプレゼント、スタンプカード増量など（お店によって異なります）

東金郷伝統芸能祭 まい・舞・はやしフェスタ22

市内各地の祭礼などで披露される伝統芸能が、4年ぶりに東金文化会館に集結。時代を超え受け継がれてきた技をぜひご覧ください。

とき▶12月18日㈰　午前9時30分～正午
ところ▶東金文化会館　大ホール
※申し込み不要です。直接会場へお越しください。
出演団体▶東金ばやし保存会 い若会、新宿お囃子保存会、関下囃子、幸田鞨鼓舞保存会
問い合わせ▶生涯学習課 ☎(50)1187 MAIL syogai@city.togane.lg.jp

農業者支援金

農家の皆さん 手続きはお早めに！

市では、コロナ禍における原油価格・物価高騰により影響を受ける個人および法人の農業経営体の方を支援するため、「東金市農業者支援金」を交付しています。

なお、交付は1回限りです。

受付日時▶令和5年2月28日㈫まで午前9時～正午、午後1時～4時
※土・日曜日、祝日、12月29日～1月3日を除きます
受付場所▶市役所302会議室（農政課前）
対象▶申請時に市内に住所がある個人農林業経営者、または主たる事務所が市内にある法人農林業経営体
要件▶令和3年分確定申告または令和4年度市民税・県民税申告で農林業収入があり、かつ市税の滞納がなく、今後も農業経営などを継続する意思があること
支援額▶経営規模に応じて次の額を交付（カッコ内は農林業収入額）
①2万円（50万円未満）
②5万円（50万円以上300万円未満）
③10万円（300万円以上1千万円未満）
④20万円（1千万円以上）
持ち物▶①令和3年分確定申告書または令和4年度市民税・県民税申告書の写し
②申請者の通帳またはキャッシュカード
③印鑑
※個人は認め印（インク浸透印不可）、法人は代表者印
申請方法▶窓口で受付
問い合わせ▶東金市農業者支援金コールセンター
☎070(2497)1324

書類などに不備があると受け付けられません。添付書類の用意に時間がかかるケースが見受けられるため、早めに申請をお願いします。

▶**人口と世帯**（令和4年11月1日現在）　人口：57,431人(-62)／男：28,756人(-74)／女：28,675人(+12)／世帯数：27,632世帯(-22)　※(　)は前月比